

Lettre de Barbara Church à Jean Paulhan (26 juillet 1958)

Auteur : Church, Barbara (1879-1960)

Transcription

En passant la souris sur une vignette, le titre de l'image apparaît.

2 Fichier(s)

Citer cette page

Church, Barbara (1879-1960), Lettre de Barbara Church à Jean Paulhan (26 juillet 1958), 1958-07-26.

Société des Lecteurs de Jean Paulhan, IMEC, Université Paris-Sorbonne, LABEX OBVIL ; projet EMAN (Thalim, ENS-CNRS-Sorbonne nouvelle).

Site *HyperPaulhan*

Consulté le 02/12/2025 sur la plate-forme EMAN :

<https://eman-archives.org/Paulhan/items/show/16261>

Information sur la lettre

Date1958-07-26

DestinatairePaulhan, Jean (1884-1968)

LangueFrançais

Description & Analyse

SourcesPLH_120_020699_1958_11

Informations sur l'édition numérique

Mentions légales

- Fiche : Société des Lecteurs de Jean Paulhan ; projet EMAN (Thalim, CNRS-ENS-Sorbonne nouvelle). Licence Creative Commons Attribution - Partage à l'Identique 3.0 (CC BY-SA 3.0 FR)
- Lettre : Ayants-droit de Jean Paulhan

ÉditeurSociété des Lecteurs de Jean Paulhan, IMEC, Université Paris-Sorbonne, LABEX OBVIL ; projet EMAN (Thalim, ENS-CNRS-Sorbonne nouvelle)

Notice créée par [Elisabeth Greslou](#) Notice créée le 12/06/2025 Dernière

modification le 28/11/2025

le mardi 6³⁰
 Barbara Church Le 26 Juillet 1958
 Cher Jean
 Ravi, contente, heureuse que nous
 pourrions vous absentes sans trop d'inquiétude
 Germaine va mieux, un peu soulagée
 elle s'apercevra moins de votre absence
 Vous verrez Berthe Rhodes, nous la consoler
 elle se remettra. Dites lui mes amitiés
 peut-être se souviendra-t-elle de moi - je
 la vois très bien - à Port Cros - pourtant
 avec son équipement de pénitente et la
 recherche d'un bon mot. Elle est
 alors grande, tranquille, sûre d'elle, brève
 sympathique.
 Vous nous débrouillerez comme vous
 dites en Angleterre et de l'anglais & français
 moi, j'ai parlé Munichais, d'abord un
 peu hésitante, avec mes 6 rivaux -
 C'était gai, amusant, nous rions
 les boules ont eu grand succès et
 le ping-pong et autres jeux -
 j'étais Dragnan, Trudonem Trudonem
 ment Tour à Tour. Le jeune Bernhard
 13 1/2 - grand, beau, avec des yeux
 intelligents me dit que je suis quelqu'un
 qu'il s'efforce d'imiter. Deux jeunes
 filles - 21-23 jolies, elles aussi
 regardent, mes robes, mes chapeaux

Au Prémont je vis peu, manque de temps, Travaux de l'automne, de polissage -
 Choses émergeantes. Je vous embrasse, c'est moi - j'espère - avec
 sans.

Barbara
 le bien sûr -
 j'ai vu le cœur
 de vous s'ouvrir

j'ai fait le Touriste, métier fatigant -
 Surtout fait aussi - enfin 2 semaines
 pleines de choses prévues, de surprises aussi.
 Laure Lérigue était pleine d'énergie de
 bonne volonté, Henry a appris, lui aussi
 des mots, des phrases nouvelles, il prononce
 admirablement. Beaucoup d'aussi
 de répétitions - mes 6 répétitions, ce soir
 je mettais de l'ordre dans mes esprits,
 en français, en anglais, j'attends des
 Américains, plus tard, et Antoine, la
 sœur de Henry viendra le 31 juillet pour
 travailler à Gondrecet - 6 semaines - il a
 été sans ~~travail~~ au lycée français à
 New York et recommencera en Septembre.

Je regrette que nous ne soyons pas à
 Ville d'Ivry pour le moment, peut-être
 pourriez-vous ne donner un week-end
 en Septembre - après mon retour de
 Munich et de Genève, ce sera un grand
 plaisir pour moi, pour la maison.
 Promettez-le moi.
 Je dînerai avec Edith Daissones lundi
 à la Bucherie - j'ai en une autre ravissante
 de Mariannette Moore de Boston, elle y est
 pour un Festival de Poésie, elle y a reçu
 d'autres honneurs, d'autres prix, d'autres diplômes
 (elle les a tous maintenant) elle en parle avec
 humilité, une modestie, même de belles phrases.
 Je vous achèterai un livre de Ezra Pound